

FOAIA POPORULUI

Apare în fiecare Duminică

Cea mai veche foaie națională politică-poporală înființată în anul 1892

Apare în fiecare Duminică

PREȚUL ABONAMENTULUI

Pe un an Lei 160—
Pe o jumătate de an Lei 80—
Pentru America 3 dolari pe un an întreg
Pentru societăți și autorități 300 lei anual

Director: N. Bratu, fost deputat.

Redacția și Administrația:
Sibiu, strada Mitropoliei (Măcelarilor) Nr. 12
(lângă Poșta)

Manuscrisele înrate nu se înapoiază

INSERATE

se primesc la BIROUL ADMINISTRAȚIEI
Sibiu, strada Mitropoliei (Măcelarilor) Nr. 12
Prețul inseratelor
Un șir pe lit 8 Lei pentru fiecare publicare

O rază de nădejde

În numărul trecut al „Foi” am arătat dorința Majestății Sale Regelui de a veni în ajutorul plugărimii. În Mesajul Regel de deschidere a Corpurilor Legiuitoare, această dorință regală ocupă locul cel mai de frunte.

Mesajul Regal arată, că Agricultura rămâne temelia economică a țării noastre. Putem nădăjdui, deci, că guvernul nu va întârzia să vină cu măsurile impuse de împrejurări, pentru a întări această temelie atât slăbită a vieții economice a Țării Românești. În Mesaj se spune, că puțința de producție a plugărimii se va căuta să fie sporită prin potrivirea sarcinilor cu împrejurările, în care se află satele noastre. Ar urma deci, ca dările satelor să fie scoborâte la puțința lor de plată de astăzi.

În ce privește datoriile plugarilor Mesajul Regal spune, că se va face o conversiune (pășuire) a acestor datorii cu puțința de plată într-un termen mai lung și cu o dobândă mică.

Săptămâna trecută arătasem și noi, că numai aceasta poate fi singura cale de a veni în ajutorul plugărimii înglodate în datorii savorâte, în cea mai mare parte, din puțința de a obține un preț cum s'ar cuveni pe roadele muncii de peste an.

Numai, că prin această conversiune nu s'a făcut totul. Statul și oricare guvern ar fi la cârma lui, trebuie să-și fină neconținut atințite privirile asupra agriculturii. Agricultura are trebuință, mai presus de toate, de o neconținută îndrumare pe căi noi. Cu mijloacele de producție de azi, prin felul rudimentar, cum producem astăzi cu ceiace avem la îndemână nu vom putea să ne ridicăm la aceiași treaptă cu țările, cari prin produsele lor ne-au ocupat locurile noastre de pe piețele străine. Agricultura noastră va trebui să producă de aci încolo cereale alese, vite de cel mai bun soi, păsări și diferite plante, cari au căutare în străinătate și cari oferă o puțință mai mare de desfacere decât cerealele, cu cari ne-am obișnuit până aci și cari nu sunt de calitate superioară căutată pe piețele străine. Pentru aceasta însă statul trebuie să acorde ajutoare neprecupețite plugarilor.

Va trebui să căutăm pe toate căile ca porumbul, pe care îl putem așa de greu și pe un preț atât de scăzut, desface peste graniță, să-l valorificăm acasă la noi, transformându-l în carne și ouă prin creșterea și îngrășatul vitelor și gălțelilor pentru export.

Statul are datoria ca să organizeze astfel transporturile pe drumurile de fier, ca aceste produse să poată fi cât mai ușor, cât mai ieftin și mai repede transportate în străinătate, pentru a fi vândute pe piețele țărilor cu cari vom avea convenții comerciale. Țările industriale trebuie să fie legate astfel prin contracte cu noi, încât, dacă nu ne vor primi produsele noastre agricole, să nu primim nici noi fabricatele lor. Orice marfă străină ce va intra în țara noastră trebuie să ne ofere în schimb puțința de a vinde, cereale și vite de ale noastre în țările de unde o importăm.

Acest lucru trebuie să intre adânc în conștiința noastră a tuturor.

Situația politică

Deschiderea Parlamentului ne-a adus un început de limpezire a situației politice din lăuntrul țării. Ceiace voia țara să știe de mult era: Cât va dura tovarășia guvernului cu liberalii și cu Liga țepiștilor? Această dorință a țării de a vedea odată limpezite spele politice românești e pe cale de împlinire. Guvernul va rămâne încurând singur cuc. Liberalii au început să se desmetească. Țara îi trage pe ei la răspundere pentru faptele guvernului de astăzi. De aceea dela deschiderea Parlamentului încoace liberalii nu conținesc dând comunicate, că s'au lăpădat de guvern și că nu-i vor da nici un sprijin votându-i legile, cum au făcut până aci.

Dar nu numai liberalii duciști, ci și liga țepiștilor, care a fost până mai ieri tovarășe și unealta guvernului, a dat semnul de descolorosire. Liga țepiștilor a văzut și ea, că mergând mai departe cu guvernul înseamnă că-și ia răspunderea pentru toate faptele și măsurile lui. Ori aceasta ar însemna ca să împărțesească soarta guvernului. Și aceasta

nu le convine țepiștilor, fiindcă vor mai încerca și ei, ca și liberalii, să îmbete lumea cu apă rece, alergând pe sate să cerșească voturile poporului, după plecarea guvernului.

Partidele mici, averescan, lupist și a liberalilor georgiști, cari de asemenea au deputeți în parlament, vor duce și ele luptă aspră împotriva guvernului.

În ce privește ținuta partidului național-tănănesc aceasta este una și nestrămutată dela început. Partidul național a declarat guvernul Iorga-Argetoianu, ca guvern anticonstituțional și a oprit pe toți membrii partidului să primească vre-o diregătorie sub această guvernare, și cei cari nu s'au supus au fost scoși din partid.

În fața acestei ținute a tuturor partidelor putem să spunem că zilele guvernului sunt numărate. Numai că această numărătoare trebuie să o începem după ce se va vota bugetul. Căci nimeni nu se va găsi să-și ia răspunderea pentru acest buget, care e după chipul și asemănarea celor ce l-au făcut.

Focul dela Răsărit

Consiliul Ligii Națiunilor s'a întrunit Luni, în 16 Noembrie la Paris, unde a discutat măsurile ce ar putea fi luate pentru stingerea focului ce s'a iscat la Răsărit. Căci ceiace se petrece astăzi între China și Japonia a început să dea de gândit lumii, care se teme că scânteia dela Răsărit ar putea să aprindă și în vecini, și de aci, — ferească Dumnezeu — să se întindă mai departe.

Di Aristide Briand, președintele consiliului Ligii, a făcut un istoric larg al neînțelegerilor dintre China și Japonia. Au urmat apoi un șir de consfătuiri între diferiți delegați, cari și-au dat părerea asupra celor ce ar fi de făcut pentru împăcarea celor două țări, cari de câteva zile încoace au început să se războiască în toată regula.

Japonia ale cărei trupe înaintează neconținut în Manciuria ține să dicteze ea modul de guvernământ în această provincie care este osul pe care se ceartă aceste două popoare orientale. Chinei și Rusiei bolșevice, care își are și ea partea ei de amestec în această neînțelegere, nu le convine ca Japonia, care este o putere de temut, să dicteze în Manciuria.

Acum să vedem ce reprezintă pentru aceste țări dela Răsărit această Manciurie despre care știm atât de puțin.

Manciuria este o mare și foarte bogată parte de țară din răsăritul îndepărtat. Întinderea ei este de 942 mii kilometri pătrați, edecă o întindere cât a Franței și Italiei împreună. Ori aceste două țări dela Apus ni se par împărății mari nouă europenilor, pe când în Răsărit Manciuria nu este socotită decât o provincie. Să vedem însă ce este această provincie din punct de vedere al bogățiilor ei.

Din toată China, Manciuria este cea mai bogată. Aici e pământul cel mai roditor. În privința agriculturii are o întindere de 32 milioane hectare semănate cu orez, grâu, orz, ovăs, meiu, hrișcă și vestitele boabe de soya, din care se stoarce uleiul din care se

fac fel de fel de lacuri și săpunuri. Numai producția acestei plante este de 6 miliarde 500 mii lei anual.

Trebue să mai amintim creșterea vitelor, a căror valoare se urcă iarăși la 20 miliarde lei. Pe când pădurile Manciuriei au o întindere de 10 milioane de hectare. Tot aici se produce cea mai multă mătasă.

În afară de bogățiile dela suprafață Manciuria are în sânul pământului ei imense bogății miniere de tot felul. Numai aurul scos în fiecare an din minele Manciuriei se urcă la 260 tone (o tonă are o mie de kilograme).

Are râuri navigabile, pe cari se transportă în toate părțile tot felul de mărfuri și de bogății, cu peste 200 de vapoare. Are șese mii de kilometri de cale ferată cu trenuri bine organizate.

Dacă vom ști că industriile (fabricile) din Manciuria sunt în cea mai mare parte japoneze, atunci vom înțelege ușor de ce Japonia vrea să aibă stăpânirea asupra Manciuriei și de ce înjesc bolșevicii, cărora le lasă gura apă după aceste bogății.

O ispravă de necrezut

Gazetele din București ne aduc o veste, la auzul căreia îți stă mintea în loc: Că în portul Constanța au sosit trei vapoare și anume vaporul „Principesa Maria”, „Tereza Schiafino” și altul grecesc, aducând grâu cumpărat de țara noastră din Turcia. E vorba de grâul arnăut, care s'a exportat în toamnă cu sutele de vagoane, pe preț de nimic.

Postim gospodărie de stat! Noi am prevăzut, nu mai departe decât acum două săptămâni, că așa are să se întâmple. Vom ajunge într-o bună zi, că vom aduce grâu din America, pe care îl vom plăti cu 40—50 mii lei vagonul.

Strașnică politică agricolă, mai are și guvernul nostru de specialiști! Încă o ispravă ca asta și îi va merge vestea în lume.

Deschiderea Parlamentului

Mesajul Regal cuprinde conversiunea datoriilor satelor

Duminecă, 15 Noemvrie s'a deschis parlamentul. Majestatea Sa Regele fiind bolnav, Mesajul regal de deschidere a fost citit de dl prim-ministru Iorga. In Mesajul regal se arată, că în urma crizei economice de care suferă și țara noastră, la rând cu celelalte țări, va trebui să se facă apel la spiritul de jertfă al cetățenilor, pentru a putea trece peste greutățile acestor vremuri.

Criza economică prin care trecem apasă îndeosebi pe producător. Pentru a veni în ajutorul celor apăsați se va aduce în Parlament un proiect de lege pentru conversiunea (pășuirea) datoriilor agricole și în special pentru ajutorarea miciei proprietăți agricole.

Mesajul spune, că agricultura rămâne temelie economică a țării. Puterea de rezistență și de producție a agriculturii vor fi sporite prin readaptarea (potrivirea) dărilor la rentabilitatea actuală și prin conversiunea (pășuirea) datoriilor țărănești pe un termen lung și cu dobândă mică.

Dar aceste ușurări singure nu vor putea da agriculturii avântul trebuincios dacă ea nu se va raționaliza în raport cu condițiunile specifice fiecărei regiuni și nu se va adapta

(potrivi) cerințelor pieței mondiale.

Proiectul (planul) de lege pentru organizarea și încurajarea plugăriei este menit să înlesnească ridicarea și înaintarea agriculturii noastre spre noi ramuri de producție mai variate, mai valoroase și rentabile.

Cultura viei este și ea lovită de o criză apăsătoare pricinuită de scăderea prețurilor și greutatea de desfacere a produselor. Pentru ușurarea acestei crize trebuie pe de o parte să se lărgească piețele de vânzare prin sistematizarea producției și vinificării, iar pe de altă parte să se mărginească plantațiile de vie la locurile potrivite acestui scop.

Cooperarea, care este cel mai indicat (potrivit) mijloc de a ridica agricultura, trebuie întărită pe temelii puternice și ousă în strânsă legătură cu trebuințele agriculturii și valorificării produselor agricole.

Mesajul regal arată apoi celelalte legi plănuite, între cari amintim o nouă lege a drumurilor, o lege de organizare judecătorească, alta de organizare a administrației locale și câteva legi militare.

Lucrările parlamentului s'au mărginit până azi la constituirea birourilor.

Congresele Partidului Național-Țărănesc

Congresul dela Mediaș

Duminecă, 15 Noemvrie s'a ținut la Mediaș congresul organizației județene a partidului național-țărănesc din județul Târnava-Mare.

Dl dr. DIONISIE ROMAN, președ. organizației, deschide congresul cu următoarele cuvinte: Deschid congresul anual al organizației noastre, cu inima plină de bucurie, că v'ați adunat aici într-un număr atât de impunător. Cu toate șoaptele, se dovedește prin congresele partidului nostru, că adevărata organizație politică, care se bucură de încrederea țării, este partidul național-țărănesc.

Dl dr. Roman, salută apoi pe vajnicul luptător dl dr. Vaida-Voevod, fost prim ministru, pe dl dr. Emil Hațieganu, fost ministru și pe ceilalți oaspeți.

Se constată că sunt reprezentate prin delegați toate comunele din județ.

Dl dr. OCTAVIAN DOBRE, secretarul organizației citește raportul asupra activității pe anul trecut. Congresul ratifică. Se aprobă apoi excluderea din partid a dlor A. P. Bănuț și dr. D. Moldovan, cari au primit demnități dela actualul guvern. Se alege noul comitet în frunte cu dl dr. Dionisie Roman, președinte, dr. Ganea și B. Suci, vicepreședinți, dr. Oct. Dobre, secretar și dr. Pinte, casier.

Dl dr. DIONISIE ROMAN, reluând cuvântul face o documentată istorisire a guvernării partidului național-țărănesc, care a întronat pentru întâia dată libertatea deplină și domnia legilor în România Mare.

Dl BENIAMIN SUCIU, arată că tineretul din județul Târnava-Mare, a hotărât contopirea cu partidul național-țărănesc, care este singura nădejde în zilele de mâine.

Dl HARITON MOLDOVAN, arată că tineretul, care se scoboară în mijlocul plugăriei vine cu dragoste de frate, fiindcă toți sunt fi de țărani, suflet din sufletul și corp din corpul țărâniei românești.

Dl prof. AUGUSTIN POPA, din Blaj, arată că deși în cei doi ani și jumătate cât a stat la guvern partidul național-țărănesc nu a putut înfăptui tot ce a plănuit pentru ajutorarea satelor, fiindcă a fost hărțuit mereu de aceia cari voiau să împiedece aceste înfăptuiri, totuși a făcut mult bine pentru popor.

Dl dr. EMIL HAȚIEGANU, fost ministru își exprimă bucuria, că virtutea ardeleană, de a fi cu toții una a început să reinvie. Am fost săraci și năcăjiți în trecut, dar am avut această comoară, prin care am izbândit întotdeauna. Avem datoria față de țară de a asculta numai de bărbății, cari cinstesc această moștenire dela strămoși. Trebuie să fim uniți și mândri de puterea noastră sufletească, ce ne dă forțe să luptăm împotriva nedreptății.

Dl dr. ALEXANDRU VAIDA-VOEVOD, primit cu aplauze neconținute ia cuvântul spunând: Acum câteva zile când l'am văzut pe dl Iuliu Maniu, m'a încredințat să vă aduc cuvinte de îmbărbătare pentru continuarea luptei sub steagurile partidului național-țărănesc. (Strigăte: Trăiască Iuliu Maniu. Trăiască președintele nostru). Programul acestui partid conține adevărul, pentru care a luptat în trecut și mâine va lupta din nou, pentru ca realizându-l, poporul românesc să devie unul din cele mai fericite și mai înaintate din această țară. Abia am dat lozincă de luptă, abia se adună cete falnice de țărani și dușmanii noștri au și început zăzaniile, împrăștiind minciuna că între noi nu este unire, că între tineri și bătrâni ar fi deosebiri. Se zice că generația peste care a trecut furtuna este obosită. Nu trebuie să uităm însă, că și în natură când furtuna trece peste o pădure doboară doi-trei copaci, dar ceilalți rămân în picioare și se împotrivesc vijeliei. Tinerii satelor noastre cari cresc la școli învață să fie credincioși țărâniei și învață dela noi știința politică, așa precum flăcăii rămași la plug învață plugăria.

Dl Vaida-Voevod arată apoi, că i s'a adus la cunoștință, că prefectul a dat poruncă pentruca poporul de pe sate să fie oprit să vie la adunare. Sala întregă arată piedicile ce li s'au pus sătenilor să vie la congres, făcându-se o listă neagră a celor cari au venit.

Trimit vorbă acestui prefect — spune dl Vaida-Voevod — ca să știe că aici nu există robi, decât cetățeni conștienți de drepturile lor. Sub unghiuri acești țărani aveau curaj să meargă la vot printre șirurile de jandarmi și să voteze pe față. Deci cu atât mai puțin vor putea să i oprească sbirii guvernului de astăzi, ca să spună că sunt cu partidul național-țărănesc.

Dl dr. ILIE POPA, citește moțiunea prin care congresul cere restabilirea legalității și siguranței de drept în țară; respectarea drepturilor cetățenești și a autonomiei comunale și județene; reglementarea raporturilor dintre români și sași; scăparea țărâniei din datorii prin acordarea de credite ieftine. Roagă pe dl Iuliu Maniu să revină la conducerea partidului.

Congresul dela Oradea

Luni 16 Noemvrie s'a ținut congresul organizației partidului național-țărănesc din Bihor în Oradea. Au luat parte delegați din toate satele din Bihor. Dela Cluj au fost la congres dl dr. Alexandru Vaida-Voevod, fost prim-ministru și dl Emil Hațieganu, fost ministru. Congresul a fost prezidat de dl dr. Ghiță Cișan, fost subsecretar de stat. Congresul a manifestat un entuziasm de nedescris pentru Majestatea Sa Regele, pentru dl Iuliu Maniu, cerând revenirea lui la conducerea partidului și s'a manifestat o încredere neclintită în toți conducătorii partidului.

Preluarea datoriilor agricole de către Stat

Duminecă, 15 Noemvrie 1931, după deschiderea Parlamentului, deputații și senatorii guvernamentali s'au întrunit la o consfătuire numită a majorităților. În această consfătuire, ținută în palatul Camerei deputaților au vorbit cei doi cărmaci ai guvernului, domnii Iorga și Argetoianu. Primul a vorbit despre dorința guvernului de a sta cât mai mult la guvern, dacă se va putea, iar al doilea despre buget și legile economice, pe cari vrea să le propună Parlamentului spre discuție și votare.

Aici ne vom ocupa în special cu cele spuse de dl Argetoianu, ministrul de finanțe, care s'a declarat pentru înființarea unei bănci sub ocrotirea statului numită Casă de Amortizare, care va avea de scop preluarea datoriilor agricole.

Pe lângă îngrijirea plății datoriilor agricole, Casa de Amortizare va ajuta și la plata datoriilor vechi, ce sunt pe casele dela oraș. De asemenea se va veni în ajutor comerțanților și industriașilor cu datorii vechi, pentru care scop dl Argetoianu încă plănuește o lege.

Partea cea mai însemnată din planul economic al guvernului o formează datoriile agricole, sau conversiunea (pășuirea) acestora.

După acest plan — dacă va deveni lege — datornicii sunt împărțiți în trei clase. În prima clasă sunt aceia cari au pământ până la 5 hectare; în a doua clasă vin aceia cari au dela 5 până la 25 hectare și în a treia clasă cei cari au dela 25 hectare în sus. În prima clasă cu 5 jugăre sunt mai cu seamă plugarii improprietăriți după unire.

Prin legea plănuită, datoriile acelor cari au până la 5 hectare de pământ, vor fi preluate de stat, adică plata datoriilor se prelungește pe 30 de ani, cu o dobândă de 4 procente. În anumite cazuri se reduce și suma datoriei cu o pătrime.

Dacă un creditor (banca sau împrumutătorul) nu se învoește la conversiune, datornicul poate să se adreseze judecătoriei care va hotărâ dacă cererea este motivată și se poate aproba sau nu.

Dacă banca creditoare nu s'ar împăca nici cu această hotărâre, atunci va interveni Casa de amortizare, care va avea o secție specială pentru aceste cazuri.

Planul desfășurat de dl ministru al finanțelor prevede un fel de conversiune și pentru proprietarii de case dela orașe și pentru industriași.

Bineînțeles, că totul e în formă de plan, care după întocmirea lui definitivă, se va depune în Parlament. Pe măsură ce el va lua formă precisă, îl vom descrie pe larg cititorilor noștri.

Declarațiile dlui ministru de finanțe Argetoianu, pentru mulți au fost ca o bombă. E destul de mare numărul acelor cari sunt contra conversiunii datoriilor de către Stat. Între aceștia putem numi pe liberali, cari vreau să propună un plan, mai pe placul băncilor. Vom vedea ce va urma în săptămânile viitoare.

Ungurii vreau iarăș domnie habsburgică

Ungurii, adică mai bine zis câțiva grofi unguri, se mișcă iarăș pentru a ridica pe prințul Otto de Habsburg pe tronul Ungariei. Prințul Otto este fiul mai mare al fostului împărat Carol al IV-lea al Austro-Ungariei, detronat de revoluția din 1918.

Ungurii cred, că, dacă vor avea un Habsburg pe tron, vor putea să ajungă vreodată iarăș stăpâni peste popoarele cari s'au desrobite de jugul unguresc. Grofilor unguri nu le convine de loc că și-au pierdut moșiile, și cred că dacă îl vor avea pe Otto ca rege își vor împlini vreodată visul. Numai că grozii uită că întronarea unui habsburg pe tronul Ungariei nu se poate face fără consimțământul celorlalte țări. Ori Europa a cântat de mult prohodul împărăției habsburgice.

Groful Pallavicini uitând de acest prohod a ținut în parlamentul unguresc o cuvântare în care a cerut întronarea lui Otto de Habsburg la Budapesta.

INFORMAȚIUNI

ÎNSĂNĂTOȘIREA MAJESTĂȚII SALE REGELUI. Majestatea Sa Regele Carol al II-lea, care a suferit de răceală s'a însănătoșit și zilele acestea va pleca din Sinaia la București.

REGINA MARIA A ROMÂNIEI LA MÜNCHEN. Majestatea Sa Regina Maria a vizitat orașul München, unde a fost foarte bine primită de către Arhiducele Anton de Habsburg, arhiducesa Ileana, autoritățile și publicul din acest frumos oraș al Germaniei.

PARASTAS PENTRU LUPTĂTORII NAȚIONALI DR. ION RAȚIU ȘI SOȚIA SA EMILIA. Duminică, în 22 Noembrie, la orele 11 a. m., se va oficia în biserică gr. cat. din strada Podului Nr. 7, un parastas pentru oihna sufletelor marilor luptători ai neamului românesc din Ardeal, cări au fost în veci neuitații dr. Ion Rațiu și soția sa Emilia. Sperăm că publicul românesc din Sibiu va participa în număr cât mai mare la această pomenire a acelor cari au suferit atât de mult și s'au jertfit pentru neam. E o datorie a fiecărui român să păstreze în suflet amintirea acelor cari au fost pionerii și luptătorii unității naționale, care era pentru ei cel mai înalt ideal, iar pentru noi este un vis împlinit.

BATEREA NOUILOI BANI DE ARGINT. Banca Națională a hotărât ca noii bani de argint ce îi va bate să fie de câte 100 și de câte 20 lei. Valoarea totală a banilor ce se vor bate va fi de 1700 de milioane. Prin cei de 100 lei se vor înlocui bancnotele de 100 lei, ce sunt astăzi în circulație, iar prin cei de 20 lei se vor înlocui cei de 20 lei, cu chipul Voevodului Mihai.

NOUL VICEPREȘEDINTE ADMINISTRATIV AL „ASTREI”. Părintele Nicolae Togan, protopopul gr. cat. al Sibiului a fost ales vicepreședinte administrativ al „Asociațiunii”, în locul devenit vacant prin demisia dlui dr. Octavian Rusu.

O NOUĂ LEGE A DRUMURILOR. Guvernul ne va ferici în curând cu o lege nouă a drumurilor. Probabil că și-o fi dat seama, că drumurile sunt rele, fiindcă s'a învechit legea. Și vezi, Doamne, după o lege veche nu poți face drumuri noi. Cu toate că părerea noastră este, că dela război încoace s'au făcut prea multe legi a drumurilor și prea puține drumuri. Noi credem că poporul ar fi cu mult mai bucuros și mai recunoscător guvernului dacă nu i-ar mai face legi, ci le-ar aplica și respecta pe cele cari le avem, așa bune-rele cum sunt.

MISCAREA DĂSCĂLIMEI. Profesorii și învățătorii au ținut Duminică 15 Noembrie o mare adunare în București, unde au protestat împotriva nedreptății ce li se face de către guvern prin încercarea de reducere a salariilor. Nici sub un alt guvern dăscălimea țării nu a fost atât de nedreptățită și de batjocorită ca sub acest guvern, care are în frunte un profesor. Mișcarea profesorilor și învățătorilor va face multe zile amare guvernului.

REGELE BULGARIEI A TRECUT PRIN ROMÂNIA. Regele Boris al Bulgariei a trecut prin România, întorcându-se din străinătate spre țara lui.

PRIMA CONVORBIRE TELEFONICĂ ÎNTRE BUCUREȘTI ȘI AMERICA. În ziua de 11 Noembrie s'a încercat cea dintâi convorbire telefonică directă între București și Mexico. Convorbirea se spune că s'a auzit foarte bine. Păcat, că Sibiul nu e în Mexico, ca să putem vorbi și noi la telefon cu capitala României!

NICI NOTARI PUBLICI NU AU DREPTUL SĂ-ȘI SPUNĂ CUVÂNTUL. Notarii publici din Ardeal au vrut să țină Duminică, 15 Noembrie o adunare la București pentru a arăta guvernului, că ar face o mare greșală prin desființarea lor, întrucât sistemul acesta este cu mult mai bun decât cel din vechiul regat unde nu există notari publici, ci trebuie să alergi la tribunal pentru orice aci. Guvernul a oprit însă adunarea notarilor publici. Fiindcă oricine e de altă părere decât guvernul, trebuie să tacă.

O FEMEIE A NĂSCUT PATRU COPII. Femeia Paraschiva Vaidai din Hârșova a născut patru copii, dintre cari doi au murit, iar doi sunt sănătoși.

Calendarul Poporului pe 1932

apare în curând, pe anul al 47-lea, cu un bogat cuprins pentru poporul dela sate. Nu vă comparați calendare până nu vedeți pe acesta. De vânzare se va afla peste tot locul, ca și în anii trecuți.

PREȚUL ARGINTULUI ÎN CREȘTERE. Prețul argintului a început să crească atât la New York, cât și la Londra și alte capitale ale lumii. Adevărata cauză a acestei neașteptate urcări nu se știe deocamdată. După unii, ea s'ar datoră înțelegerii comerciale dintre americani și guvernul indian, iar după alții neînțelegerii dintre Japonia și China.

ZAHĂRUL SE IEFTINEȘTE. S'a hotărât ca prețul zahărului să fie fixat la 20 lei kilogramul. Această hotărâre se va infăptui peste câteva zile.

FEMEILE ÎN POLITICĂ. În Anglia femeile fac politică alături de bărbați. Ba au început să le-o ia chiar înainte, așa că s'ar putea întâmpla, ca într-o bună zi să-i scoată pe bărbați din politică și să-i pună la bucătărie și la spălatul vaselor. Femeile americane au început să se aleagă și senatoare, pe când cele din Anglia, ca să nu li se știe vârsta se aleg, deocamdată, numai deputați.

O CONFĂTUIRE A ȚĂRILOR AGRICOLE LA SOFIA. În ziua de 7 Decembrie se va ține la Sofia (capitala Bulgariei) o conferință a miniștrilor de agricultură a României, Bulgariei, Turciei, Greciei, Iugoslaviei, Poloniei și Ungariei. Se va încerca o înțelegere pentru îmbunătățirea prețului cerealelor.

BULGARII DIN DOBROGEA SE ÎNDELETNICESC CU BOLȘEVISMUL ȘI IRENTISMUL. În Cadrilater s'a descoperit o organizație de comuniști, bulgari, în fruntea căroră era un doctor bulgar cu numele Ghițof. Fiind arestați s'a constatat că concetățenii noștri bulgari fac după cum le vine mai bine, când bolșevism, când irentism numai spre a lovi în țara noastră care îi a lăpotește cu dragoste de mamă, ca pe niște fii ai ei. Dar câți alți șerpi nu încălzește la sânul ei biata țară românească!

MOARTEA PROFESORULUI SIEGESCU. La Budapesta s'a stins din viață profesorul Iosif Siegescu. Răposatul era un om cu carte, însă nu prin învățatură a ajuns om vestit, ci prin faptul că o viață întreagă a stat în slujba ungarilor împotriva neamului românesc al cărui fiu rățăcit a fost. Când au văzut ungurii că nu le mai poate fi de folos l-au dat la o parte. Fiindcă nimeni nu are respect față de trădători. Acum însă când e în fața Judecătorului cel Preaînalt să zicem și noi un creștinesc Dumnezeu să-l ierte!

TÂRGUIELI ÎNTRE NEMȚI ȘI BOLȘEVICI. Între Germania și Rusia bolșevică s'au început negocieri pentru încheierea unei convențiuni (contract) comerciale. Germania făcea de altfel și până aci cât mai pe față cât mai pe sub mână, comerț cu bolșevicii. Comerțul mai cinstit îl făcea pe față, materialul pentru înarmarea bolșevicilor îl trimitea pe ascuns.

EXPOZIȚIA DE ANIMALE MICI DOMESTICE DIN SIBIU. Sâmbătă și Duminică s'a ținut în pavilionul de patinaj din Sibiu o expoziție de animale mici domestice. Au fost expuse cele mai frumoase exemplare de găini de diferite rase superioare, porumbei din toate speciile, iepuri de casă, rațe, găște, păsuni, porci, câini de rasă. S'au împărțit diferite premii în medalii de aur, argint, bronz și diplome. Expoziția a fost aranjată de Societatea crescătorilor de animale mici din Sibiu, care și-a câștigat cele mai frumoase merite prin impulsul ce l-a dat creșterii de animale domestice de cele mai nobile rase, introducând diferite soiuri din străinătate. Expoziția s'a încheiat cu un foarte frumos succes moral. Astfel de expoziții s'au mai ținut săptămânile trecute la Oradea și Timișoara.



PEPINIERELE S.A.
AMBROSI, FISCHER & CO.
AIUD, JUD. ALBA
CEREȚI CATALOGUL GENERAL

O SUTĂ DE FETE OTRĂVITE LA CLUJ. O sută de studente de la un cămin al Universității din Cluj au fost otrăvite cu carne stricată. Nu s'a întâmplat însă nici un caz de moarte, fiindcă au fost transportate numai decât la clinică.

RUSIA TRANSPORTĂ CEREALE PRIN ROMÂNIA. Din Galați se vestește, că a trecut prin portul de acolo un vapor grecesc, ducând cereale din Rusia spre Cehoslovacia. Tot de acolo se vestește trecerea altor vapoare cu cereale rusești pentru Austria.

Cooperativele și comerțanții

Cumpără cu prețuri foarte favorabile. Toate articolele D. M. C. ață și tot felul de mărunțșuri la firma renumită

HANS KEUL

Sibiu, Piața Pr. Carol (Piața Mică) 2

PLATA ÎN NATURĂ A DĂRILOR ÎN POLONIA. Ministerul nostru de agricultură a fost încunostințat, că guvernul polonez, ținând seamă de starea în care se află satele poloneze, a hotărât ca dările să se poată plăti în natură, adică în loc de bani să se primească grâu, ovăș, săcară, porumb, cartofi și chiar cărbuni. Astfel plugarii vor putea să-și plătească mai ușor dările către stat, iar statul se va îngriji el ca să vândă cerealele peste graniță.

Mare alegere în verighete, ceasuri și cadouri frumoase și ieftine.

Emil Höchsmann, bijoutier
Sibiu, strada Regina Maria Nr. 42

NAȚIONALISTII GERMANI AU ISBUTIT ÎN ALEGERI. Naționaliștii din Germania au câștigat o neașteptată isbândă în alegerile pentru parlamentul din Hessa. Numărul deputaților aleși e încă odată mai mare decât cel din alegerile trecute.

Ieftin și bine cumpărați

Hans Gutt, Sibiu, str. Regina Maria 18

ITALIA ȘI GERMANIA TRIMIT MAȘINI AGRICOLE BOLȘEVICILOR. În portul Constanța a sosit un vapor străin încărcat cu tot felul de mașini agricole din Germania și Italia pentru Rusia bolșevică.

FOCUL DIN TÂRGU-NEAMȚ. În orașul Târgu-Neamț, s'a iscat un foc care a distrus 18 case.

Patefoane și plăci „Columbia”

cu prețuri foarte reduse.

Béla Babós, fabr. de instrumente muzicale
Sibiu, Piața Regele Ferdinand 10

A CĂZUT O STEA ÎN DOBROGEA. Cutremurul de pământ ce s'a simțit acum câteva zile în Dobrogea, se crede că s'ar datoră căderii unui bolid (stea căzătoare). Câțiva oameni învățați au și plecat în căutarea stelei căzute. Astfel de pietri din cer dau totdeauna mult de lucru învățaților, fiindcă găsirea lor nu e lucru tocmai ușor.

La restaurantul Mendel, strada Avram Iancu Nr. 9, ținând seamă de criza actuală am redus prețurile de mâncare în lista mea la Lei 15, orice fel de friptură. — Vinurile cele mai bune Lei 20 litru. — **Încercați și vă convingeți.**

SEMĂNAȚI GRÂU. Guvernul nostru fiind informat că în foarte multe țări agricole nu s'a semănat grâu de toamnă decât foarte puțin, face apel la plugarii români ca să semene grâu întrucât sunt toate semnele, că pe viitor prețul grâului se va urca. Semnele au și început să se arate de pe acum.

Editura și tiparul „Tipografia Poporului”
Redactor responsabil: H. N. BRATU

Nr. 150864/931

13838

Publicațiune

Se aduce la cunoștința celor interesați, că în conformitate cu Jurnalul Conziliului de Miniștri Nr. 1541 din 4 Noemvrie 1931 și potrivit dispozițiilor art. 88 aliniatul I. din legea Contabilității publice, în ziua de **26 Noemvrie 1931, ora 10**, se va ține la Ministerul Armatei Direcțiunea Intendenței, București, Piața Valter Mărăcineanu, la Serv. Intendenței Sibiu, strada Regina Maria Nr. 4—6 etaj II, camera Nr. 105, la Comenduirea Pieței Timișoara, Piața Libertății Nr. 7, și la Comenduirea Pieței Turnu-Severin, licitație pentru procurarea grâului, făinei și grăunțelor necesare trupelor, pe timpul dela 1 Decemvrie 1931 până la 31 August 1932.

Licitatia se va ține în conformitate cu art. 88—110 inclusiv din Legea Contabilității publice, iar adjudecarea provizorie se va face conform Jurnalului Conziliului de Miniștri Nr. 1541/931, la preț egal în ordinea următoare:

1. Sindicate agricole sau producători direcți;
2. Cooperativele existente și autorizate de Ministerul de Agricultură.

În conformitate cu art. 114 din Legea Cooperăției și avizul Oficiului Central de Licității din 7 Noemvrie 1931, Sindicatele, producătorii direcți (agricultori și morari) și Cooperativele Autorizate de Ministerul de Agricultură, vor depune garanție numai jum. la sută din valoarea oferită, în numerar sau efecte garantate de Stat.

Ofertele se vor face numai în conformitate cu caietele de sarcini în care sunt cuprinse cantitățile necesare și garnizoanele de predare, împreună cu alte condițiuni de detaliu între cari și dovada de capacitatea ofertantului simplificată în urma aceluiași aviz al O. C. L.

Caietele de sarcini pot fi văzute în fiecare zi dela ora 8—12 în localul de reședință al fiecărui Comandament din garnizoanele respective, iar la Ministerul Armatei între orele 12—13.

Se primesc oferte atât pentru întreaga furnitură cât și oferte parțiale.

Sibiu, 16 Noemvrie 1931.

Șeful Serv. Intendenței C. 7 A.

Lemn bun de fag

pentru foc **1000 kgr.** tăiate, transportate acasă livrează cu **680 lei** magazinul de lemne din strada Sării Nr. 39, precum și locurile de vânzare: trafica Grün, strada Regina Maria Nr. 31,
" Gross, " Avram Iancu " 7,
" König, " Gușteritei " 1,
și Prăvălia Kieltsch, strada Nocrichului " 52.

13848

ABER & TEUTSCH

Oficiul Săsciori, jud. Alba,
primește

O practicantă

din familie modestă românească, să posedă 4 clase sec. sau civile. Deslușiri relativ la condițiunile de primire și durata timpului de practică se vor da de către susnumitul oficiu.

13 50

LEMNE I-a de fag și stejar

cu stânjinul și tăiate, RESTURI DE LEMN MOALE, lați, scânduri și roate de scânduri, tăiate cu prețurile cele MAI IEFTEINE de azi, se află în permanență în

DEPOZITUL DE LEMNE

Aber & Teutsch

SIBIU, strada SĂRII 39

și în locurile de vânzare: Trafica Grün, strada Regina Maria 31, Trafica König, strada Gușteritei 1, Trafica Gross, str. Avram Iancu 7. 13803 P.

Beția

12919

Cine vrea să scâpe de patima aceasta uricioasă să înțerească „Antibetunul Ver-teș” scutit legal, preparat de mult încercat, care desvâșă bețivul de bătătură spirtoasă. Fără fără gust se poate da pătimășului fără știrca lui. Miș și miș scrisori de recunoștință. 2 flacoane 360 lei. Spesele postale și ambalaj în regie proprie la Farmacia „Vulturul” Albe Lugoș, No. 34, Banat.

Primăria comunei Vurpăr

Publicațiune

Comuna Vurpăr, jud. Sibiu, arăndeză prin licitație publică cărciuma comunală pe timp de 3 ani, 1932, 1933, 1934.

Licitatia se va ține în ziua de 8 Decemvrie 1931, ora 8 a.m. la primăria comunei Vurpăr, cu oferte încheiate. Prețul de strigare este de 3000 Lei.

Condițiunile se pot vedea la primăria comunală.

Vurpăr, la 15 Noemvrie 1931.

Primăria comunală

13847

Atențiune!

Lemn de fag, uscat, atâta timp cât ține depozitul cu prețuri enorm de scăzute **1000 Kgr.** transportate acasă **Lei 700**—

Resturi de lemn moale

scânduri, lați și roți de lemne permanent în depozit. Depozitul de lemne **Ferenczi Illés, Sibiu,** strada Biserici Nr. 16. 13839

Cărți școlare! Rechizite ieftine!

Tot felul de caiete, pe hârtie fină și simplă. Blocuri de desen, creioane, penițe, precum și toate rechizitele trebuincioase la școală, le aflați în mare alegere și cu prețurile cele mai convenabile la

Librăria „Foia Poporului”, Sibiu

Necesitatea timpurilor grele

13836 P.

este economică. Rochia curățită chimic, — sau vopsită — înlocuiește una nouă.

Vopsitorie cu abur și instituție de curățit chimice:

BOKODY, Sibiu, strada Tribunei Nr. 16 și strada Turnului Nr. 32

Intreprindere de pompe funebre

K. PALLY și FIUL

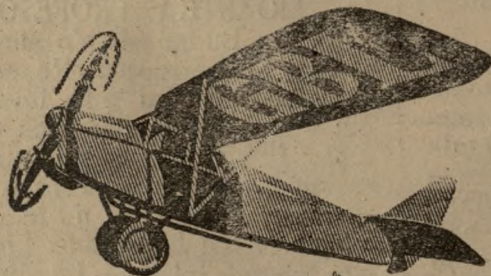
13735 P.

Sibiu, strada Faurului Nr. 11

angajază spre executare înmormântări, exhumări și transporturi dela executarea cea mai simplă până la cea mai luxoasă pe lângă prețurile cele mai ieftine și condițiuni favorabile de plată.

In zilele proxime va ploua bani!

peste Sibiu în formă de bonuri de 20 Lei



ORIGINAL
G.B.L.
STRUMPE

Acesie bonuri se vor primi la cumpărarea renumiților

Ciorapi „G. B. L.”

în bani de următoarele firme:

Vilhelm Andree, Straja Dragonilor
M. A. Fernengel, Strada Regina Maria 16
M. Vogelsang Fii, Strada Regina Maria 12
Hala de vânzare populară O. Breckner
M. Vogelsang S. A., Strada Ocnei 11

Ziua aruncării bonurilor se va anunța din timp în acest ziar

Urmăriți știrile aeroplanului „G. B. L.”

13852

Primăria comunei Cașolț
Nr. 682/931 13849

Publicațiune

Primăria comunei Cașolț, jud. Sibiu, exarăndeză prin licitație publică cărciuma comunală, în ziua de 28 Noemvrie 1931, la ora 10 a. m.

Prețul strigării este Lei 6000. Condițiunile detaliate se găsesc la primărie.

Cașolț, la 14 Noemvrie 1931.

Primăria comunală.

Livrăm vițe altoite

de prima calitate,
în diferite varietăți.

Port altotl nostru american provin din regiuni muntoase cu soare. Cereți preț curent!

PEPINIERA de VIȚE ALTOITE
a Instituției Agricole Mediaș,
jud. Târnava-mare. Telefon 104. 13771

VIȚE altoite

Port altotl și butași cu rădăcini, livrează din soiurile cele mai cunoscute, în calitate cea mai bună, garantat soiuri autentice:
FR. CASPARI, Mediaș,
jud. Târnava-mare. 13715
Specialitate „Neuburger”.

Un vier

de rasă Jorkshire de 10 luni, cu certificat, e de vânzare la **Toma Bogdan**, Nucet Nr. 188. 13835

UN VIER

rasă de Basna, de 9 luni, cu certificat, e de vânzare la **Johann Schuster**, Roșia Nr. 21, jud. Sibiu. 13846



Reprezentantul
fabricii 13806P
E. Geröffy
str. Ocnei 24

Declarații

pentru fierberea rachiului de azi de vânzare, cu prețul de 100 lei pe 100 bucăți, la Librăria „Foia Poporului”. Trimiterea pe poștă costă cu 20 lei mai mult

Cereri la armată

pentru amănare, din cauză de studii, se află de vânzare la

Librăria „Foia Poporului”

Greutățile exportului

nostru de vite în Austria și Cehoslovacia

Am arătat în multe rânduri greutatea ce ni le pune în cale Austria pentru a împiedica vânzarea vitelor noastre pe piețele ei. Până aci Austria era în fruntea țărilor unde vindeam mai multe vite. Astăzi guvernul austriac încearcă să se îngrădească față de celelalte țări cu tot felul de taxe de vamă din ce în ce mai urcate.

Greutatea cea mai mare ce ni se face astăzi este că Austria pentru a împiedica scăderea valorii banilor ei a oprit orice plăți în străinătate. Astfel exportatorii noștri de vite nu-și mai pot primi banii pentru vitele vândute până aci în Austria. Și lucrurile stând astfel e firesc că nu mai pot să facă cumpărături pentru a exporta mai departe.

De aceea exportatorii noștri de vite au cerut sprijinul Băncii Naționale ca să aranjeze cumva cu Banca Națională a Austriei, să se poată face plata pentru vitele exportate până aci și să se poată astfel continua exportul.

Banca Națională a României a promis exportatorilor, că va trimite un delegat la Viena pentru a se înțelege în această privință cu Banca Națională austriacă.

În ce privește exportul nostru de vite în Cehoslovacia, greutatea e că și guvernul din Praga tot mereu schimbă taxele de vamă, după cum orașele cehoslovace au trebuință de carne. Așa că exportatorii noștri trebuie să fie mereu la pândă, lucru ce nu e tocmai ușor. Căci, dacă dau odată greș atunci rămân cu vitele cumpărate și se duc de răp.

Altă lege a beuturilor spirtoase

Guvernul s'a pus cu toate puterile pe fabricatul legilor. Una nouă care a ieșit din mașină și va fi trimisă la parlament să-i facă sfeștania, este legea băuturilor spirtoase.

Prin această lege nouă se va monopoliza fabricarea spiritului (așa cum e sarea și tutunul).

Pentru țuică legea va fi mai blândă decât pentru spirt, dar mai aspră decât legile de până acum. Fiertul țuicii nu va fi trecut în stăpânirea statului, fiindcă guvernul nu a avut curajul să o facă. Însă căldările de fierț țuică nu vor putea lucra decât două luni pe an. Alte două luni cazanele vor putea lucra la fierțul rachiului din drojdie de vin.

Celelalte părți ale acestei legi privesc mai mult spirtul, a cărei fabricare intră în proprietatea statului.

Că va fi mai bine așa, rămâne să vedem. Ceeace ne interesează pe noi însă este fierțul cu căldările mici dela sate. Sătenilor ar trebui să li se facă înlesniri cât mai mari, ca să-și poată transforma fructele, ca prune de vară, mere căzute și alte poame ce nu se pot vinde, în rachiuri și țuică. Astfel industrializate ar putea fi valorificate foarte ușor, în orașe și diferite alte părți ale țării.

Toată lumea nemulțumită

Guvernul prin legile plănuite a reușit să nemulțumească pe toată lumea. Dintre toți însă cei mai nemulțumiți sunt dascălii, slujbașii statului și cei particulari, cari sunt loviți din greu prin faptul, că guvernul prin legile sale le scade lefurile, după ce nu le plătește nici regulat.

Din această pricină s'au ridicat din toate părțile glasuri de protest împotriva guvernului, care este învinuit că vine cu legi bolșevice, prin cari în loc să tămăduiască, va slăbi și mai mult comerțul și industria, prin faptul că slăbește puterea de cumpărare a publicului. Scăderea lefurilor lovește atât în comercianți, cât și în producători. Scăzându-le câștigul, slujbașii statului și cei dela firmele particulare vor face și mai puține cumpărături. Așa, că vom ajunge că se vor restrânge bieții oamenii, numai la strictul necesar, ca să nu moară de foame.

Că pe urma acestei legi statul nu va câștiga prea mult e lucru firesc. De oarece ceiace încearcă să ia dintr-o parte va pierde într'alta.

Părerea noastră și împreună cu noi a

tuturor celor cu judecată sănătoasă este, că guvernul trebuia să taie mai bine din lefurile acelor slujbași de stat cari câștigă dela 25 mii de lei în sus.

Să vedem însă cum va înfăptui aceste legi. Și mai cu seamă când și cum va înfăptui legile pentru păsuirea datorilor țărănești.

Banca Națională a României

a obținut un împrumut dela Banca Franței

Banca Națională a României a obținut un împrumut de 300 milioane franci dela Banca Franței. Acest împrumut este destinat ajutorării pieței financiare românești.

Împrumutul acesta nu este un împrumut de stat ci un credit al Băncii Naționale a României la Banca Franței. Deci un împrumut între băncile de stat română și franceză.

Înțelegerea comercială cu Germania

se amână din nou

Părerea noastră, că înțelegerea comercială cu Germania este sortită să se aplice la paștile cailor, se adeverește din nou. Pentru această convenție între noi și țara nemțească să se poată aplica trebuie să-și dea învoirea lor și alte țări, fiindcă e vorba de anumite clauze cari ating interesele lor. Când guvernul nostru de astăzi a încheiat convenția aceasta cu Germania a făcut atâta zarvă în lume în jurul ei, încât toate guvernele celorlalte țări s'au speriat și au intervenit la Berlin, la Liga Națiunilor și bunul Dumnezeu mai știe unde, pentru înțelegerea comercială româno-germană să nu se poată înfăptui.

Abia târziu de tot, lumea străină și-a dat seama că lucrurile nu stau tocmai așa cum s'a grăbit să le arate guvernul român.

De altfel nemții deși au făcut o afacere mai bună decât noi încheind această convenție, nu s'au lăudat de loc.

Acum Cehoslovacia și-a dat consimțământul ca această convenție să se poată aplica, dar până când se va aranja cu toate țările cari au fost nemulțumite va mai trece încă multă apă pe Olt.

Românul are o zicală foarte înțeleaptă: „Măța cu clopot nu prinde șoareci”. Păcat că dl profesor Iorga nu cunoaște vorbele din bătrâni.

Cuvintele frumoase

ale unui ministru german despre România

Dl Mutius, fostul ministru al Germaniei la București a ținut la Berlin o conferință despre România și poporul român.

Dl Mutius a arătat calitățile frumoase ale poporului român, care este un popor vioi, inteligent, cu dragoste pentru cultură și cu un simț artistic foarte dezvoltat.

Dsa s'a arătat convins că României îi este rezervat un rol mare în această parte a Europei.

Dl Mutius, care a stat în țară la noi câțiva ani ca ministru a studiat calitățile poporului nostru, cunoscându-ne altfel cum ne cunosc alți compatrioți ai d-sale.

Un consiliu comunal

dizolvat pentru că a muncit prea mult și cinstit

Un cetitor al nostru fruntaș între fruntași din frumoasa comună Gurarâului, ne zugrăvește într-o scrisoare, cum e condusă astăzi administrația comunală. Consiliul comunal ales liber de popor a fost dizolvat pentru că în locul lui să fie aleasă o comisie interimară, în fruntea căreia se află un negustor venit din vechiul regat, care vă închipuiți ce cunoștință o fi având de nevoile unei comune de 3500 de locuitori. În urma alegerilor libere din 1929 Gurarâului, a avut un consiliu compus din oamenii cei mai de frunte.

Datorită buneii chiverniseli a avutului și a muncii depuse de acest consiliu, care avea în fruntea lui pe harnicul primar Ion Damian, primăria, care stătea înainte pripășită în casele altora, își are o frumoasă clădire proprie, fiind transformat și aranjat

în acest scop fostul hotel comunal. Prin această comuna a scăpat de plata chiriei pentru primărie și pentru notariat. Acestui consiliu și primar i-se datorește, că 2148 de jugăre pădure au fost transformate în pășuni, înlesnind astfel creșterea vitelor.

Școala primară a fost și ea lărgită. Dintr-o sală mare, care nu se întrebuința decât din an în Paști, a fost despărțită în două și s'au făcut două clase. Astfel clasele cari erau adăpostite prin diferite case particulare au fost adunate sub un singur acoperiș, spre binele comunei, care a scăpat de plata chiriei și spre înlesnirea copiilor și învățământului.

Grădina de pomăriț, care era plină de măcăciuni, a fost transformată într-o grădină model, prin plantarea de pomi de soi, bine îngrijiiți.

Pavilionul de joc pentru tineretul comunei a fost reparat și închisat cu 2500 lei, la un om cu răspundere.

O altă economie s'a făcut cu paza câmpului, care era păzit de patru paznici și un stornic, plătiți cu 32.000 lei anual. Paza s'a dat cu arendă, și în loc de 32.000 lei costă astăzi numai 14.000 lei, ceea ce înseamnă o economie de 18.000 lei pe an.

Tot acest consiliu dizolvat în mod fără de lege a făcut un pod de beton în drumul Păltinșului, înlesnind astfel căratul bugetelor dela munte. S'au făcut apoi joagăre, cari aduc venit comunei și statului.

Aici am înșirat numai câteva din frumosele înfăptuiri ale consiliului comunal, dizolvat, din Gurarâului.

Vina pentru care a fost dizolvat nu este alta, decât că a muncit pentru binele comunei și nu s'a luat după mirosul fripturei, prosternându-se în fața calcătorilor de legi.

Ultimul termen pentru înregistrarea firmelor

Ultimul termen pentru înregistrarea firmelor comercianților și industriașilor în noul registru dela Camera de Comerț, expiră la 30 Noemvrie 1931. Cei cari nu le vor înregistra până la această dată vor fi supuși la amenda prevăzută de lege.

Cel ce citește „Foala Poporului” dă dovadă că în afară de grijile mărunte ale vieții se preocupă și de hrana sa sufletească. Această gazetă e cea mai potrivită pentru popor. E scrisă pe înțelesul tuturor și urmărește în primul rând ridicarea și luminarea poporului dela sate. „Foala Poporului” e citită de mii de oameni de pe tot cuprinsul țării și chiar de o mulțime de frați de ai noștri cari se găsesc peste hotare. Cel ce o citește odată e cu neputință să nu o îndrăgească. O îndrăgește pentru că ea cuprinde numai învățături bune, cinste și adevăr. De aceea, tot românul de bine s'o aboneze și-i va fi de mare folos.

SERBAREA DELA SPITALUL DE BOLI MINTALE DIN SIBIU. Duminecă, 22 Noemvrie la orele 4 după amiază se va da la Spitalul de boli mintale din Sibiu, în pavilionul de bărbăți, o serbare, cu un foarte bogat și variat program de muzică, bucăți de operetă și o piesă de teatru. Intrarea benevolă.

SEDINȚĂ LITERARĂ. La „Reuniunea culturală națională a meseriașilor români din Sibiu”, se va ține Joi, în 26 Noemvrie a. c., sedință literară în localul propriu din strada Brukenthal Nr. 17. Conferențiar: dl dr. I. Stoichiță, medic. Inceputul la ora 8 seara. Onor. membri sunt rugați a participa.

VALOAREA BANILOR STRĂINI

1 liră engleză	= 645 lei
1 dolar	= 168 "
1 franc francez	= 6'59 "
1 liră italiană	= 8'70 "
1 franc elvețian	= 32.82 "
1 marcă germană	= 39.96 "
1 șiling austriac	= — "
1 pengő unguresc	= 29 70 "
1 coroană cehoslovacă	= 4'98 lei

Prepararea nutrețului murat

În mod obișnuit, plantele cari slujesc drept nutreț pentru animale domestice, se adună și se păstrează sub formă uscată (fâr).

După cercetările, cari s'au făcut asupra schimbărilor suferite de nutreț la prepararea fânului, s'a dovedit că se pierde o mare parte din părțile nutritive ce-l compun.

Pentru hrana animalelor nutrețul cel mai bun este nutrețul verde. De aceea, în vremea din urmă și în țările cu o creștere de vite mai înaintată, s'a început prepararea și păstrarea nutrețului verde în silozuri (incăperi de piatră, beton sau gropi obișnuite).

Încercările de acest fel s'au făcut în America și Germania și au dat roade foarte bune.

Facerea silozurilor s'a început a practica și la noi.

Silozurile s'au întrebuințat și înainte vreme, dar în ultimul timp felul lor s'a perfecționat într'atât, încât nutrețul păstrat în acest fel suferă foarte puțin schimbări, și se consumă de animale tot cu atâta plăcere ca și iarba de pe pășune.

Silozarea ne dă puțință să avem nutreț verde atunci când plantele nu cresc și anume iarna și vara pe un timp secetos.

Prin silozare nutrețul capătă o ușoară acreală, datorită unui acid (acid lactic) care, într'o măsură potrivită, nu este de loc vătămătoare animalului.

Recoltarea plantelor pentru silozuri se face atunci, când toate părțile plantei au adunate numărul cel mai mare de materii nutritive.

Imediat după recoltarea plantelor de nutreț se adună în silozuri, cari sunt niște încăperi făcute în pământ cât și deasupra pământului.

Mărimea lor se face de obicei după nevoile fiecărei gospodării și după cum avem nutreț mai mult sau mai puțin.

Silozurile se fac din beton, cărămidă, zidărie etc. sau numai o groapă cu pereți, prin care apa pătrunde anevoios.

Se va căuta pe orice cale, ca nutrețul pus la siloz să fie cu desăvârșire ferit de aerul din afară.

Plantele puse la murat încep a fierbe, a dospi, datorit unor mici vietăți (bacterii). Din cauza aceasta din urmă se naște un fel de acreală (acid lactic), care lucrează asupra nutrețului murat ca dezinfectant și

iată pentru ce e atât de prețios pentru conservarea lui.

La umplerea silozurilor trebuie să fim seamă de următoarele lucruri:

1. De obicei nutrețurile verzi au în ele multă apă. Acum se știe că numai acele nutrețuri se pot mura lesne care conțin nu mai mult de 75% apă.

Dacă se depășește peste acest procent de apă, atunci nu se capătă acidul lactic în măsură potrivită și se formează acid acetic (oțet) și acid butiric (ceia ce dă rânzezeala untului).

Nutrețul murat care are mult acid acetic și butiric nu se mănâncă de animale cu plăcere.

Așa dacă se întrebuințează pentru nutrețul murat plante apoase (porumb, furajer, mazărice, fasole) atunci se lasă să se usuce până ce apa din ele nu depășește 75%.

Dar nici sub 75% apă să nu ne scorbăm.

În acest caz dospirea nutrețului (acreală) se face foarte repede, nutrețul se usucă și devine un loc prielnic unde se pot înfiripa diferite mucegaiuri și nutrețul mucezește.

2. Căldura în siloz trebuie să fie între 30°—40° grade Celsius.

3. Trebuie de avut în vedere, că silozurile să se umple astfel încât să nu rămână locuri goale.

Din această pricină, nutrețul care crește mare se mărunțește în bucăți, de 1—2 cm. lungime. Așa se face de pildă cu porumbul pentru nutreț. După ce nutrețul e tocat se presează.

Pentru a feri nutrețul din siloz de înrăurirea aerului din afară, se acoperă cu o pătură de pământ prin care aerul pătrunde anevoios, după ce s'a pus cărămizi sub aceasta.

Nutrețul murat nu se întrebuințează singur în nutriția animalelor, ci împreună cu fân sau alte nutrețuri uscate.

Cailor trebuie dat mai puțin nutreț murat în rația zilnică de hrănire.

Viteilor le place o hrană mai concentrată, și iată pentru ce acestor din urmă li se dă foarte puțin nutreț murat.

De obicei nutrețul murat se întrebuințează pentru îngrășatul bovinelor, așa boii puși la îngrășare pot primi câte 50 kgr. nutreț verde pentru 1000 kgr. greutate vie, vacile de lapte 30—40 kgr. și oile 25—30 kgr.

Se pot pune în silozuri următoarele plante furajere:

Porumbul verde, când a ajuns la coacerea sticloasă, sfeclă, furajere, mazărice, lucernă, trifoi etc.

Dăm mai jos câteva rații alimentare cu porumb de nutreț murat pentru o vacă de 250 kgr. greutate. ce dă 5 litri de lapte: a) 10 kgr. porumb furajer, 2 kgr. tărâțe de grâu, 15 kgr. uruială de ovăș, 3 kgr. paie de grâu de primăvară. b) 12 kgr. porumb murat, 2 1/2 kgr. fân calitate mijlocie, 1 1/2 kgr. tărâțe de grâu, 2 kgr. pleavă de grâu, 1/2 kgr. uruială de orz. c) 12 kgr. porumb murat, 1 kgr. fân de lucernă, 1/2 kgr. uruială de orz, 1/2 kgr. uruială de ovăș, 1/2 kgr. tărâțe de grâu, 2 kgr. vieji de mazăre.

T. Spinei
Camera Agricolă Sibiu.

Prețurile pe piața Sibiului

Deși pe alte piețe ale țării s'au produs oarecari urcări de prețuri la cereale și îndeosebi la grâu, care e în urcare în străirătate, pe piața Sibiului această urcare nu se simte deocamdată. Prețurile pe ziua de Marți, 17 Noembrie au fost următoarele:

Cereale: Grâu 45 lei, porumb 30, ovăș 25—30, fasole 50, orz 35—40 lei ferdela

Legume: Ceapă 7—10 lei cununa, varză 150—180 lei suta de căpățini, morcovi 15—16 lei ferdela, usturoi 18 lei kilogramul, țelină 1 leu bucata, gulii, 1 leu legătura, ardei verzi 3 bucăți 2 lei, ridichi 2 bucăți 1 leu, conopida 4—8 lei bucata, după mărime, sfecla 1 leu bucata.

Poame: Mere 9—10 lei kilogramul, 55—60 lei ferdela, pere 10—11 lei kilogramul, struguri 8 lei kilogramul, gutui 6 lei kgr.

Gâlște: Pui mici 40 lei perechea, mai mari 60, găini 80—100 lei perechea, rațe neindopate 70 lei perechea, îndopate 180, găște neindopate 120, îndopate 180 lei perechea, curci 180 lei perechea. Ouă 2 lei buc.

Purcii s'au vândut cu 70, 90—110 lei bucata.

Prețul cerealelor la Brăila

— 19 Nov. 1931.

Grâul ușor 285, calitate mai bună 310, săcăros 240 lei, ovășul 240 lei, porumb dinte de cal vechiu 160, porumb corcitură vechiu 187, porumb dinte de cal nou 167, fasolea de rând 285—295, fasolea ologă 310—320 lei suta de kilograme.

După știrile ce le avem, prețul grâului e în urcare atât în străinătate cât și la noi. La Brăila și Constanța după cum se poate vedea din cele de mai sus, prețul cerealelor s'a îmbunătățit simțitor față de săptămânile trecute.

Plasare sigură de capital. Nici un risc.

Casă la colț în centru comercial în orașul de jos, fost ani de-a rândul crăsmă și han, cea 1700 m. teren, două locuințe mari, moderne și locuințe mai mici, curte mare, grădină, 150 m. local uscat, luminos, potrivit pentru magazin, atelier, garage, cu încăpere de spălat, toate dependințele cu apă, canal și electricitate, cu instalație de forță electrică, e de vânzare, cu preț echitabil, fără bani gata, numai prin transacțiune bancară. Și două părțile pentru zidit, sunt de vânzare pe strada Șurei Mici.

Amănunte în berăria Ioan Răspop, Piața Regele Ferdinand.

Ciorapii „G. B. L.”

garantat mai ieftin

decât

cu bonuri
numai la

Carol Breitenstein

Piața Regele Ferdinand Nr. 17

Atențiune

micilor patroni meseriași

În urma punerii în aplicare a legii plății lucrului efectuat, care a luat ființă din necesitățile micilor patroni reprezentați prin Uniunea generală a micilor industriași și meseriași patroni de toate breslele din România Mare, pentru alegerea delegațiilor în comisiile de arbitraj pe lângă instanțele judecătorești se convoacă membrii uniunii generale a micilor industriași și meseriași patroni de toate breslele din Filiala Sibiu în

ADUNARE GENERALĂ

extraordinară pe ziua de 22 Noembrie 1931 ora 9 dimineața în localul ELITE str. Pintenului No. 26.

Ordinea de zi:

1. Deschiderea și constituirea adunării.
2. Alegerea delegațiilor în comisiile de arbitraj.
3. Constituirea breslelor.
4. Diverse.

Sunt bineveniți ca asistenți toți micii patroni de toate breslele indiferent de naționalitate.

13851

Comitetul.

Citiți și răspândiți
„Foia Poporului”

Suc. mag. Special Cafea la Pașa

strada Regina Maria No. 40

cu ocaziunea de deschidere săptămâna de reclamă vinde toate mărfurile cu mari reduceri de prețuri după cum urmează: Zahăr tos (cristal) kg. 37 lei, Zahăr bucăți kg. 40 lei, cumpărătorilor și de alte articole, Orez Glase kg. 20 lei, Orez turcesc 17 lei, Cafea Rio Superioară prăjită și măcinată a la minut 1/4 kg. 28 lei, Cafea melange Nr. 1 1/4 kg. 35 lei, Cafea melange Nr. 0 1/4 kg. 45 lei, Cafea Ceylon moca 1/4 kg. 55 lei, Cacao Olandeză 1/4 kg. 20 lei, Superior 1/4 kg. 30 lei, Suchard 1/4 kg. 40 lei, Biscuiți sup. 1/4 20 lei, gris 8 lei, untdelemn pentru salate și gătit kg. 44 lei, Robert cutia mare 32 lei, portugheze cutia 16 lei, precum și toate mărfurile cu mari, mari, reduceri de prețuri neexistând în nici o parte în Sibiu astfel de prețuri până azi, deviza mag. fiind rula mare în schimbul câștigurilor celor mai mici. Notați, vizitați și convingeți-vă. Cu toată stima: **Suc. Cafea PAȘA**, str. Regina Maria No. 40

13830

Ilustrate frumoase în mare alegere și cu prețuri moderate se află de vânzare la **Librăria „FOAIA POPORULUI”**.